



# Instructions

**Thule Spring Rain Cover**  
11300401



501-8903-01 Bring your life  
thule.com



##### EN

##### IMPORTANT

- IMPORTANT - READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE. The child’s safety may be affected if you do not follow these instructions.

##### ⚠️ WARNING!

- To be used under parental supervision.
- Never leave the child unattended.
- Do not use this child carrier around or near an open fire or exposed flame. Carelessness causes fire.
- Do not let the child play with this product.

##### MAINTENANCE

- Thule Spring Rain Cover can be hand washed with mild soap & warm water.
- Rinse well. Hang to air dry completely.
- No bleach. Do not iron. Do not dry clean.

##### IMPORTANT INFORMATION

Thule Spring Rain Cover is compatible with Thule Spring.



##### FR

##### IMPORTANT

- IMPORTANT - LISEZ ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS ET CONSERVEZ-LES POUR RÉFÉRENCE FUTURE. Leur non-respect pourrait compromettre la sécurité de l'enfant.

##### ⚠️ AVERTISSEMENT !

- À utiliser sous la surveillance des parents.
- Ne laissez jamais l'enfant sans surveillance.
- N'utilisez pas cette remorque pour enfant à proximité d'un feu à ciel ouvert ou d'une flamme vive. La négligence peut provoquer un incendie.
- Ne laissez pas l'enfant jouer avec ce produit.

##### ENTRETIEN

- Le Thule Spring Rain Cover peut être lavé à la main avec du savon doux et de l'eau chaude.
- Bien rincer. Laisser sécher à l'air libre.
- Blanchiment exclu. Ne pas repasser. Ne pas laver à sec.

##### INFORMATIONS IMPORTANTES

Le Thule Spring Rain Cover est compatible avec la poussette Thule Spring.



##### IMPORTANTE

- IMPORTANTE: LEA DETENIDAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES Y CONSÉRVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS. Si no sigue estas instrucciones, puede poner en peligro la seguridad de su hijo.

##### ⚠️ ADVERTENCIA

- Para uso bajo supervisión parental.
- No deje nunca al niño desatendido.
- No utilice este carrito alrededor o cerca de un fuego abierto o una llama expuesta. Un descuido puede provocar un incendio.
- No deje que el niño juegue con este producto.

##### MANTENIMIENTO

- La Thule Spring Rain Cover se puede lavar a mano con jabón suave y agua templada.
- Aclare bien. Cuelgue hasta que se seque completamente.
- No utilice lejía. No la planche. No la limpie en seco.

##### INFORMACIÓN IMPORTANTE

La Thule Spring Rain Cover es compatible con Thule Spring.



##### WICHTIG

- WICHTIG – LESEN SIE DIESE ANLEITUNG SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE SIE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF. Nichtbeachtung dieser Anweisungen beeinträchtigt die Sicherheit des Kindes.

##### ⚠️ ACHTUNG!

- Unter elterlicher Aufsicht anwenden.
- Lassen Sie das Kind niemals unbeaufsichtigt.
- Verwenden Sie diesen Kindertransporter nicht in der Nähe von offenem Feuer oder Flammen. Unachtsamkeit bedeutet Brandgefahr.
- Lassen Sie Ihr Kind nicht mit diesem Produkt spielen.

##### WARTUNG

- Das Thule Spring Rain Cover kann von Hand mit milder Seife und warmem Wasser gewaschen werden.
- Gut ausspülen. Zum vollständigen Trocknen an der Luft aufhängen.
- Nicht bleichen. Nicht bügeln. Nicht chemisch reinigen.

##### WICHTIGE INFORMATIONEN

Das Thule Spring Rain Cover ist kompatibel mit dem Thule Spring.



##### BELANGRIJK

- BELANGRIJK - BEWAAR DEZE INSTRUCTIES ALS TOEKOMSTIG NASLAGWERK. De veiligheid van het kind komt in het gedrang als u deze instructies niet opvolgt.

##### ⚠️ WAARSCHUWING!

- Te gebruiken onder ouderlijk toezicht.
- Laat het kind nooit alleen achter.
- Houd deze kindervagen uit de buurt van open vuur. Achteloosheid veroorzaakt brandjes.
- Laat het kind niet met dit product spelen.

##### ONDERHOUD

- De Thule Spring Rain Cover kan met de hand worden gewassen met warm water en milde zeep.
- Goed spoelen. Ophangen en aan de lucht laten drogen.
- Niet bleken. Niet strijken. Niet chemisch reinigen.

##### BELANGRIJKE INFORMATIE

De Thule Spring Rain Cover is geschikt voor de Thule Spring.



##### PT

##### IMPORTANTE

- IMPORTANTE – LEIA COM ATENÇÃO E GARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA. A segurança da criança poderá ser afetada se essas instruções não forem seguidas.

##### ⚠️ AVISO!

- Para ser usado sob supervisão dos pais.
- Jamais deixe a criança sozinha sem a supervisão de um adulto.
- Não use este carrinho para crianças próximo ao fogo ou chamas abertas. A falta de cuidado pode causar incêndios.
- Não permita que seus filhos brinquem com este produto.

##### MANUTENÇÃO

- A Thule Spring Rain Cover pode ser lavada a mão com sabão neutro e água morna.
- Enxágue bem. Pendure e aguarde secar naturalmente.
- Não use alvejantes. Não use ferro de passar. Não lave a seco.

##### INFORMAÇÕES IMPORTANTES

A Thule Spring Rain Cover é compatível com o Thule Spring.



##### SVARBU

- SVARBU. ATIDŽIAI PERSKAITYKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS IR PASILIKITE JAS, KAD GALĖTUMĖTE NAUDOTI ATEITYJE. Neatsižvelgus į šias instrukcijas, gali būti sumažintas jūsų vaiko saugumas.

##### ⚠️ ĮSPĖJIMAS!

- Naudoti prižiūrint tėvams.
- Niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
- Nenaudokite šio kūdikio lopšio prie atviros liepsnos šaltinio. Nerūpestingumas gali tapti gaisro priežastimi.
- Neleiskite vaikui žaisti su šiuo produktu.

##### PRIEŽIŪRA

- „Thule Spring Rain Cover“ galima skalbti rankomis naudojant švelnų skalbiklį ir šiltą vandenį.
- Gerai išskalaukite. Pakabinkite, kad visiškai išdžiūtų.
- Nenaudokite baliklio. Nelyginkite. Nevalykite sausuoju būdu.

##### SVARBI INFORMACIJA

„Thule Spring Rain Cover“ suderinama su „Thule Spring“.



##### SV

##### VIKTIGT

- VIKTIGT – LÄS INSTRUKTIONERNA NOGA OCH SPARA DEM FÖR FRAMTIDA BRUK. Barnets säkerhet kan påverkas om du inte följer de här instruktionerna.

##### ⚠️ VARNING!

- Ska användas under överinseende av förälder.
- Lämna aldrig barnet utan uppsikt.
- Använd inte liggdelen i närheten av öppen eld eller eldslågor. Brand orsakas av slarv.
- Låt inte barn leka med produkten.

##### UNDERHÅLL

- Thule Spring Rain Cover kan handtvättas med mild tvättmedel och varmt vatten.
- Skölj noga. Lufttorka hängande tills tyget är helt torrt.
- Ej blekning. Ej strykning. Ej kemtvätt.

##### VIKTIG INFORMATION

Thule Spring Rain Cover passar till Thule Spring.



##### VIGTIGT!

- VIGTIGT – LÆS DENNE VEJLEDNING OMHYGGELIGT OG GEM DEN FOR FREMTIDIG REFERENCE. Du risikerer at udsætte dit barn for fare, hvis du ikke følger anvisningerne i denne vejledning.

##### ⚠️ ADVARSEL!

- Skal anvendes under forældreopsyn.
- Efterlad aldrig barnet uden opsyn.
- Undlad at anvende denne barnevogn lige ved eller i nærheden af åben ild. Uforsigtighed forårsager brand.
- Lad ikke et barn lege med dette produkt.

##### VEDLIGEHODELSE

- Thule Spring Rain Cover kan vaskes i hånden med mild sæbe og varmt vand.
- Skylles godt. Hænges til tørre, indtil materialet er helt tørt.
- Brug ikke blegemiddel. Brug ikke strygejern. Tåler ikke rens.

##### VIKTIGE OPLYSNINGER

Thule Spring Rain Cover er kompatibel med Thule Spring.



##### NO

##### VIKTIG

- VIKTIG – LES NØYE OG TA VARE PÅ SOM REFERANSE. Hvis du ikke følger disse instruksjonene, kan det gå ut over barnets sikkerhet.

##### ⚠️ ADVARSEL!

- Må brukes under oppsyn av voksne.
- Ikke la barnet være alene uten tilsyn.
- Ikke bruk barnevognen i nærheten av åpen flamme eller ild. Uforsiktighet kan føre til brann.
- Ikke la barnet leke med dette produktet.

##### VEDLIKEHOLD

- Thule Spring Rain Cover kan vaskes for hånd med mild såpe og varmt vann.
- Skyl godt. La den henge til tørk til den er helt tørr.
- Må ikke blekes. Bruk ikke strykejern. Må ikke tørrrenses.

##### VIKTIG INFORMASJON

Thule Spring Rain Cover er kompatibel med Thule Spring.



##### TÄRKEÄÄ

- TÄRKEÄÄ – LUE HUOLELLISESTI JA PIDÄ TALLESSA. Näiden ohjeiden jättäminen noudattamatta voi vaikuttaa lapsen turvallisuuteen.

##### ⚠️ VAROITUS!

- Käytettävä vanhemman valvonnassa.
- Älä koskaan jätä lasta valvomatta.
- Älä käytä tätä lastenkujettuskärryä avotulen tai suojaamattoman tulen ympärillä tai läheisyydessä. Varomattomuus aiheuttaa tulipalaloja.
- Älä anna lapsen leikkiä täällä tuotteella.

##### YLLÄPITO

- Thule Spring Rain Cover on pestävä käsin miedolla pesuaineella ja lämpimällä vedellä.
- Huuhtele hyvin. Kuivaa narulla kokonaan kuivaksi.
- Älä käytä valkaisuainetta. Ei silitystä. Ei kuivapesua.

##### TÄRKEITÄ TIETOJA

Thule Spring Rain Cover on Thule Spring yhteensopiva.



##### IS

##### MIKILVÆGT

- MIKILVÆGT - LESIÐ VANDLEGA OG GEYMIÐ TIL SÍÐARI NOTA. Öryggi barnsins kann að vera í stefnt í hættu ef ekki er farið eftir þessum leiðbeiningum.

##### ⚠️ VIÐVÖRUN!

- Til notkunar undir eftirliti foreldra.
- Hafið barnið aldrei eftirlitslaust.
- Haldið kerunni í öruggri fjarlægð frá opnum eldi eða loga. Gáleysi skapar eldhættu.
- Leyfið barninu ekki að leika með þessa vöru.

##### VIÐHALD

- Thule Spring regnyfirbreiðsluna má handþvo með mildri sápu og volgu vatni.
- Skolið vel. Hengið til þerris.
- Notið ekki bleikiefni. Straujið ekki. Setjið ekki í þurrhreinsun.

##### MIKILVÆGAR UPPLÝSINGAR

Thule Spring Rain Cover er samhfæanlegt við Thule Spring.



##### NB!

- NB! LUGEGE NEED JUHISED HOOLIKALT LÄBI JA HOIDKE ALLES EDASISEKS KASUTUSEKS. Nende juhiste eiramine võib seada ohtu lapse turvalisuse.

##### ⚠️ HOIATUS!

- Kasutada vanemate järelevalve all.
- Ärge kunagi jätke last järelevalveta.
- Ärge kasutage lapsekäru lahtise tule või süttimisalikeate ümber või lähedal. Hooletus võib põhjustada tulekahju.
- Ärge laske lapsel selle tootega mängida.

##### HOOLDAMINE

- Thule Sprint Rain Cover vihmakatet saab käsitsi pesta õrna seebi ja sooja veega.
- Loputage hoolikalt. Pange rippuma ja laske õhu käes täielikult kuivada.
- Mitte valgendada! Mitte triikida! Mitte puhastada keemiliselt!

##### OLULINE TEAVE

Vihmakate Thule Spring Rain Cover ühildub Thule Spring jalutuskäraga.



##### LV

##### SVARĪGI

- SVARĪGI! UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET TURPMĀKAI UZZINĀI. Šo norādījumu neievērošana var apdraudēt bērna drošību.

##### ⚠️ BRĪDINĀJUMS.

- Izmantot tikai vecāku klātbūtnē.
- Nekad neatstājiet bērnu bez uzraudzības.
- Neizmantojiet šo bērnu pārvietošanas aprīkojumu atklātas uguns vai liemas tuvumā. Neuzmanība var izraisīt ugunsnelaimi.
- Neļaujiet bērnam rotāļties ar šo produktu.

##### KOPŠANA

- Thule Spring lietus pārsegu var mazgāt ar rokām, izmantojot vājas ziepes un siltu ūdeni.
- Rūpīgi izskalojiet. Lai pilnībā izžāvētu, izkariniet.
- Nebaliniet. Negludiniet. Neizmantojiet ķīmisko tīrīšanu.

##### SVARĪGA INFORMĀCIJA

Thule Spring lietus pārsegs ir saderīgs ar Thule Spring ratiņiem.



##### SVARBU

- SVARBU. ATIDŽIAI PERSKAITYKITE ŠIAS INSTRUKCIJAS IR PASILIKITE JAS, KAD GALĖTUMĖTE NAUDOTI ATEITYJE. Neatsižvelgus į šias instrukcijas, gali būti sumažintas jūsų vaiko saugumas.

##### ⚠️ ĮSPĖJIMAS!

- Naudoti prižiūrint tėvams.
- Niekada nepalikite vaiko be priežiūros.
- Nenaudokite šio kūdikio lopšio prie atviros liepsnos šaltinio. Nerūpestingumas gali tapti gaisro priežastimi.
- Neleiskite vaikui žaisti su šiuo produktu.

##### PRIEŽIŪRA

- „Thule Spring Rain Cover“ galima skalbti rankomis naudojant švelnų skalbiklį ir šiltą vandenį.
- Gerai išskalaukite. Pakabinkite, kad visiškai išdžiūtų.
- Nenaudokite baliklio. Nelyginkite. Nevalykite sausuoju būdu.

##### SVARBI INFORMACIJA

„Thule Spring Rain Cover“ suderinama su „Thule Spring“.



##### RU

##### ВАЖНО!

- ВАЖНО! ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧТИТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. Несоблюдение этих инструкций может поставить под угрозу безопасность ребенка.

##### ⚠️ ВНИМАНИЕ!

- Можно использовать только под присмотром родителей.
- Никогда не оставляйте ребенка без присмотра.
- Не пользуйтесь детской коляской вблизи открытого огня. Несоблюдение правил безопасности может стать причиной пожара.
- Не разрешайте ребенку играть с данным продуктом.

##### ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Дождевой чехол Thule Spring Rain Cover рекомендуется стирать вручную в теплой воде с мягким мылом.
- Тщательно прополощите. Повесьте изделие и дайте ему полностью высохнуть.
- Не отбеливать. Не гладить. Не подвергать химчистке.

##### ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

- Дождевой чехол Thule Spring Rain Cover подходит к коляске Thule Spring.



##### UK

##### ВАЖЛИВО

- ВАЖЛИВО: УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ТА ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ДОВІДКИ В МАЙБУТНЬОМУ. Невиконання цих інструкцій може вплинути на безпеку дитини.

##### ⚠️ ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Слід використовувати під наглядом батьків.
- Ніколи не залишайте дитину без нагляду.
- Не використовуйте цю дитячу коляску поблизу відкритого вогню. Неуважність може призвести до пожежі.
- Не дозволяйте дитині гратися з цим виробом.

##### ДОГЛЯД

- Дощовий чохол Thule Spring Rain Cover можна прати вручну в м'якому розчині теплої води з милом.
- Ретельно прополощіть. Повністю висушіть на повітрі.
- Не використовуйте відбілювач. Не прасуйте. Не застосовуйте хімічне чищення.

##### ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ

Дощовий чохол Thule Spring Rain Cover є сумісним із коляскою Thule Spring.



##### WAŻNE

- WAŻNE — PRZECZYTAJ UWAŻNIE TE INSTRUKCJE I ZACHOWA ZACHOWAJ JE NA PRZYSZŁOŚĆ. W przypadku nieprzestrzegania tych instrukcji bezpieczeństwo dziecka może być zagrożone.

##### ⚠️ OSTRZEŻENIE!

- Należy używać tylko pod kontrolą rodzica.
- Nigdy nie pozostawiaj dziecka bez opieki.
- Nie używaj wózka dziecięcego w pobliżu otwartego ognia lub płomienia. Nieostrożność może być przyczyną pożaru.
- Nie pozwól dziecku bawić się wózkiem.

##### KONSERWACJA

- Produkt Thule Spring Rain Cover może być prany ręcznie w ciepłej wodzie z dodatkiem łagodnego mydła.
- Dobrze wyplukać. Rozwiesić na powietrzu do całkowitego wyschnięcia.
- Nie wybielać. Nie prasować. Nie czyszcić chemicznie.

##### WAŻNE INFORMACJE

Produkt Spring Rain Cover nadaje się do użycia z wózkiem Thule Spring.



##### DŮLEŽITÉ

- DŮLEŽITÉ – PŘEČTĚTE SI POZORNĚ TYTO POKYNY A UCHOVEJTE SI JE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ. Při nedodržení těchto pokynů může být ohrožena bezpečnost dítěte.

##### ⚠️ VAROVÁNÍ!

- Nutno používat pod dohledem dospělých osob.
- Dítě nenechávejte nikdy bez dozoru.
- Dětskou sedačku zásadně nepoužívejte v blízkosti otevřeného ohně nebo plamenů. Při neopatrné manipulaci může dojít k požáru.
- Nedovolte dětem, aby si s výrobkem hrály.

##### ÚDRŽBA

- Pláštěnku Thule Spring Rain Cover lze ručně vyprat v teplé mýdlové vodě.
- Dobře vymáchejte. Pověste a nechte zcela vyschnout.
- Nepoužívejte bělidlo. Nežehlete. Nesušte v sušičce.

##### DŮLEŽITÉ INFORMACE

Pláštěnka Thule Spring Rain Cover je kompatibilní s kočárkem Thule Spring.



##### FONTOS

- FONTOS! GONDOSAN TANULMÁNYOZZA ÁT ÉS ÓRIZZE MEG EZT AZ ÚTMUTATÓTI. Az utasítások be nem tartása gyermekét kockáztatnak teheti ki.

##### ⚠️ FIGYELMEZTETÉS!

- Szülői felügyelet mellett használható.
- Soha ne hagyja a gyermeket felügyelet nélkül.
- Ne használja a babakocsit tűz vagy nyílt láng közelében. A gondatlanság tüzet okozhat.
- Ne hagyja, hogy a gyermek játsszon ezzel a termékkel.

##### KARBANTARTÁS

- A Thule Spring Rain Cover kézzel mosható, kímélő szappan és meleg víz használatával.
- Alaposan öblitse át. Akassza ki, hogy teljesen megszáradjon.

